KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 21.11.1996
KOM(96) 594 endelig udg.

96/0280 (COD)

Forslag til

EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS DIREKTIV

om ændring af Rådets direktiver 76/116/EØF, 80/876/EØF, 89/284/EØF og 89/530/EØF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om gødning

(forelagt af Kommissionen)

BEGRUNDELSE

1. INDLEDNING

1.1. Rådets direktiv 76/116/EØF af 18. december 1995 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om gødning[1] er under konstitutiv kodificering (Kommissionen vil i den nærmeste fremtid forelægge Rådet et forslag herom).

1.2. I henhold til direktiv 76/116/EØF kan betegnelsen "EØF-gødning" anvendes for gødninger, som hører til en af de i bilag I anførte typer, og som opfylder de krav, der er fastsat i direktivet og i dettes bilag I-III. Denne betegnelse skal findes på ledsagedokumenterne, emballagen eller etiketten. Medlemsstaterne kan ikke af grunde, der vedrører sammensætning, mærkning, etikettering og emballage, forbyde, begrænse eller hindre markedsføring af gødninger, der bærer denne betegnelse.

Efter vedtagelsen af dette direktiv har Rådet endvidere vedtaget følgende direktiver vedrørende gødning, hvori udtrykket "EØF-gødning" optræder:

- Rådets direktiv 80/876/EØF af 15. juli 1980 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning vedrørende ren ammoniumnitratgødning med højt nitrogenindhold[1]

- Rådets direktiv 89/284/EØF af 13. april 1989 om supplering og ændring af direktiv 76/116/EØF for så vidt angår calcium, magnesium, natrium og svovl i gødninger[1]

  Rådets direktiv 89/530/EØF af 18. september 1989 om supplering og ændring af direktiv 76/116/EØF for så vidt angår mikronæringsstofferne bor, cobolt, kobber, jern, mangan, molybdæn og zink i gødninger[1].

---

1) EFT nr. L 24 af 30.1.1976, s. 21.
1) EFT nr. L 250 af 23.9.1980, s. 7.
1) EFT nr. L 111 af 22.4.1989, s. 34.
1) EFT nr. L 281 af 30.9.1989, s. 116.

1.3. I traktaten om den Europæiske Union erstattes udtrykket "Det Europæiske Økonomiske Fællesskab" med "Det Europæiske Fællesskab". Betegnelsen "EØF-gødning" skal ændres i overensstemmelse hermed.

Selv om dette kan anses for at være en rent formel ændring, er det ikke desto mindre nødvendigt, at medlemsstaterne omsætter den i national ret, hvis angivelsen "EF-gødning" i stedet for "EØF-gødning" ønskes anvendt på ledsagedokumenterne, emballagen eller etiketten for gødninger, der opfylder de ovennævnte betingelser. Denne ændring ville endvidere kunne få finansielle følger for virksomhederne, hvis etiketter og emballager skulle ajourføres med øjeblikkelig virkning. Der bør derfor fastsættes en periode, hvor etiketter og emballager med angivelsen "EØF-gødning" stadig kan anvendes.

Af disse grunde og fordi et kodificeringsdirektiv ikke behøver at omsættes i national ret, eftersom de kodificerede direktiver antages at være omsat i national ret inden for de fastsatte frister, er det ikke muligt at indføje denne ændring i forslaget til konstitutiv kodifikation i form af en rent formel ændring.

Dette forslag ændrer derfor de ovennævnte rådsdirektiver, idet betegnelsen "EØF-gødning" erstattes med betegnelsen "EF-gødning".

1.4. Efter Rådets vedtagelse af nærværende forslag skal ændringen indføjes i kodificeringsforslaget, som til den tid vil være til behandling i Rådet.

Nærhedsprincippet kommer ikke på tale i forbindelse med dette forslag, da forslaget er baseret på artikel 43 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab og derfor henhører under Fællesskabets enekompetence. Forslaget er i øvrigt i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet i ovennævnte traktats artikel 3 B, stk. 3, eftersom det udelukkende går ud på at tilpasse den nuværende terminologi til den terminologi, der er indført ved traktaten om Den Europæiske Union.

2. COST/BENEFIT-ANALYSE AF DIREKTIVUDKASTET

2.1. Omkostninger

2.1.1. Virkninger

Direktivudkastet kan medføre ekstraomkostninger som følge af kravet om ajourføring af etiketten til gødningsstoffer, som kan mærkes som "EF-gødning". Der ventes ikke andre omkostningsmæssige virkninger.

2.1.2. Omkostninger

Gennemførelsen af dette direktivudkast medfører kun tekniske omkostninger til erstatning af etiketter. Virksomheder, som har mærkede produkter på lager, kan udnytte tilpasningsfristen til at afsætte disse produkter, så de undgår omkostninger til at ændre etiketterne.

2.2. Fordele

Forpligtelsen til at opfylde direktivets bestemmelser har den fordel, at der ikke på grund af anvendelse af en forældet betegnelse kan rejses tvivl om, at EØF-gødning kan omsættes frit i den Europæiske Union.

3. HØRING VEDRØRENDE REVISIONSUDKASTET

Revisionsudkastet er blevet drøftet på møder i arbejdsgruppen for gødning, hvor der også var repræsentanter for industrien til stede (EFMA, European Fertilizers Manufacturers Association). Der er taget hensyn til EFMAs synspunkter, navnlig ved fastsættelsen af overgangsperioden for industrien.

4. ANALYSE AF DE FORESLÅEDE ÆNDRINGER

Udtrykket "EØF-gødning" foreslås erstattet med "EF-gødning" i følgende rådsdirektiver:

- 76/1167EØF
- 80/876/EØF
- 89/284/EØF
- 89/530/EØF

5. RETSGRUNDLAG

I medfør af artikel G i traktaten om den Europæiske Union er udtrykket "Det Europæiske Økonomiske Fællesskab" erstattet med "Det Europæiske Fællesskab". Begyndelsesbogstaverne "EØF" skal derfor erstattes med "EF".

6. HØRING AF EUROPA-PARLAMENTET OG DET ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

I overensstemmelse med traktatens artikel 100 A finder proceduren for fælles beslutningstagning anvendelse. Det Økonomiske og Sociale Udvalg skal også høres.

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om ændring af Rådets direktiver 76/116/EØF, 80/876/EØF, 89/284/EØF og 89/530/EØF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om gødning

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 100A,

under henvisning til forslag fra Kommissionen[1],

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og Sociale Udvalg [2],

i henhold til fremgangsmåden i artikel 189B i traktaten[3], og

ud fra følgende betragtninger:

artikel G i traktaten om Den Europæiske Union har erstattet udtrykket "Det Europæiske Økonomiske Fællesskab" med udtrykket "Det Europæiske Fællesskab"; det er derfor nødvendigt at erstatte betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning";

betegnelsen "EØF-gødning" forekommer i visse bestemmelser i Rådets direktiv 76/116/EØF af 18. december 1975 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om gødning[4], i Rådets direktiv 80/876/EØF af 15. juli 1980 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning vedrørende ren ammoniumnitratgødning med højt nitrogenindhold[5], i Rådets direktiv 89/284/EØF af 13. april 1989 om supplering og ændring af direktiv 76/116/EØF for så vidt angår calcium, magnesium, natrium og svovl i gødninger[6] og i Rådets direktiv 89/530/EØF af 18. september 1989 om supplering og ændring af direktiv 76/116/EØF for så vidt angår mikronæringsstofferne bor, cobalt, kobber, jern, mangan, molybdæn og zink i gødninger; det er derfor nødvendigt i disse bestemmelser at erstatte betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning";

producenterne oplagrer sædvanligvis emballage, etiketter og ledsagedokumenter i store mængder, og en sådan ændring af betegnelsen risikerer at føre til yderligere udgifter, hvis den gennemføres med øjeblikkelig virkning; det er derfor nødvendigt at fastsætte en overgangsperiode, hvor emballage, etiketter og ledsagedokumenter med betegnelsen "EØF-gødning" fortsat kan anvendes -

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

---

1 EFT nr.
2 EFT nr.
3 EFT nr.
4 EFT nr. L 24 af 30.1.1976, s. 21. Direktivet er senest suppleret og ændret ved direktiv 89/530/EØF. (EFT nr. L 281 af 30. september 1989, s. 116).
5 EFT nr. L 250 af 23.9.1980, s. 7.
6 EFT nr. L 111 af 22.4.1989, s. 34.

Artikel 1

1. Direktiv 76/116/EØF ændres således:

a) I artikel 1 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

b) I artikel 2 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

c) I artikel 7 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

d) I artikel 8, stk. 1, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

e) I bilag II, pkt. 1 (a) erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

2. Direktiv 80/876/EØF ændres således:

a) I artikel 2 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

b) I artikel 4 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

c) I artikel 6 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

d) I artikel 7, stk. 1, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

e) I artikel 7, stk. 3, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

3. Direktiv 89/284/EØF ændres således:

a) I artikel 1 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

b) I artikel 2 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

c) I artikel 4 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

d) I artikel 6, a) erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

e) I artikel 9, stk. 1 og 2, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

4. Direktiv 89/530/EØF ændres således:

a) I artikel 1, stk. 1, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

b) I artikel 1, stk. 2, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

c) I artikel 2 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

d) I artikel 3, stk. 1, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

e) I artikel 3, stk. 1, litra b), erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

f) I artikel 4, a) erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

g) I artikel 6 erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

h) I bilaget, kapitlerne C og D, erstattes betegnelsen "EØF-gødning" med betegnelsen "EF-gødning".

Artikel 2

Emballage, etiketter og ledsagedokumenter med betegnelsen "EØF-gødning" kan fortsat anvendes indtil den 1. juli 1998.

Artikel 3

1. Medlemsstaterne sætter de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest den 1. december 1998. De underretter straks Kommissionen herom.

   Når medlemsstaterne vedtager disse bestemmelser, henvises der deri til dette direktiv, eller de ledsages ved offentliggørelsen af en sådan henvisning. De nærmere regler for denne henvisning fastsættes af medlemsstaterne.
2. Medlemsstaterne meddelelser straks Kommissionen teksten til alle nationale retsforskrifter, som de udsteder på det område, der er omfattet af dette direktiv. Kommissionen underretter de øvrige medlemsstater herom.

Artikel 4

Dette direktiv træder i kraft på tyvendedagen efter dets offentliggørelse i De Europæiske Fællesskabers Tidende.

Artikel 5

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

På Rådets vegne

Udfærdiget i Bruxelles

På Parlamentets vegne

ISSN 0254-1459

KOM(96) 594 endelig udg.

DOKUMENTER

DA **06 03 02**

Katalognummer : CB-CO-96-591-DA-C

ISBN 92-78-11646-7

Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer

L-2985 Luxembourg